

# **Manufacturing Instructions 01-04-36**

### Table of Contents

Scope	2
Purpose of the Manufacturing Instructions	2
Interpretation in Cases of Contradictory Content	2
Contractual Priorities	2
Packaging/Transport	2
Note on Standards	3
General Tolerances	3
Fits	3
Edge condition	3
Thread	4
Holes/Countersinks	4
Welding/Soldering	4
Steel Construction Welding Requirements	5
Welding Requirements for Piping of Stainless Austenitic Steels	6
Welding-Related Requirements for Plants, Piping and Containers of Austenitic Stainless Steel (Germany) According to the Federal Water Act (WHG)	10
Welding-Related Requirements for Piping and Containers for Deionized Water Plant	14
Welding Requirements Selection of Filler Metals	18
Symbolic Representation of Welding Seams Extract from DIN EN 22 553 and ISO 2553	22
Representation and Dimensioning of Welding Seams	24
Technical Representation of Welding Symbols With Defined Testing Procedure	24
Text Symbols on Drawings	25
Drawing Preparation	31
Drawing Format	31
Data Exchange	31
Standard – Assembly of Ancillary Materials	32
Surface Treatment Coating Technique	33
1. Dry interior	34
2. Interior dry/wet (with resistance to chemicals) and exterior	36
3. Exterior with resistance to UV rays and seawater	38
4. Aluminum paint	39
5. Powder coating	40
Surface Treatment Techniques Without Painting	41
Processing regulations for canted and perforated plates	42
Manufacturing Requirements Hot-Dip Galvanized Sheet Steel and Stainless Steel - Sheet Metal Forming	
Manufacturing Requirements Plastic Processing	



### **Manufacturing Instructions 01-04-36**

List of Amendments	4	14
--------------------	---	----

### Scope

The Manufacturing Instructions described here are binding for all Eisenmann Group companies (hereinafter referred to as the "Principal") and all suppliers (hereinafter referred to as "Contractor,") unless otherwise agreed.

### **Purpose of the Manufacturing Instructions**

The specifications contained in these Manufacturing Instructions shall be observed in all planning and implementation phases. They have been developed in accordance with the Principal's technical requirements and are binding for the execution of work.

These specifications cover the minimum standard that must be observed. Any deviations from the minimum standard must be approved in writing by the respective specialized department of the Principal before work is started.

In addition, such work shall be carried out in accordance with established engineering practices, the technological state of the art and in compliance with the applicable laws, standards and regulations.

The Contractor remains solely responsible to the Principal for adherence to these Manufacturing Instructions.

### **Interpretation in Cases of Contradictory Content**

Should contradictions arise within the scope of the technical documents, the Contractor is obliged to inform the Principal immediately and obtain instructions, or find a joint solution.

### **Contractual Priorities**

The interrelationships with and order of priority of these Manufacturing Instructions with respect to other agreements concluded between the Principal and the Contractor shall be dealt with elsewhere, generally in a framework contract and/or in minutes of negotiations and/or in the General Terms and Conditions of Purchasing.

### Packaging/Transport

Packaging provides protection against damage or any other form of impairment that could lead to a loss of quality in the packaged goods.

On the basis of the properties of the packaged goods (fragility, size, weight etc.), all influences arising from the packaging, transport, storage and unpacking chain, as well as those applying to the customer's chain where this is relevant, that affect the stresses to which the packaging is subjected, shall be taken into account.

In choosing packaging methods and materials, the statutory requirements of the supplier and recipient countries regarding packaging shall be taken into account.

For further details, please refer to our packaging guidelines.



#### **Note on Standards**

Even if the Manufacturing Instructions do not explicitly refer to them, it is entirely the responsibility of the Contractor to ensure compliance with all requirements applying to the Contractor's performance that go beyond what is contained in these Manufacturing Instructions and that arise from legal and other regulations (e.g. EU Directives, ordnances and other applicable laws) as well as from standards and generally recognized codes of practice.

#### **General Tolerances**

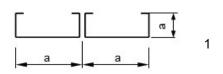
Applicable standards

- DIN ISO 2768-1-m General tolerances (Tolerances for linear and angular dimensions without individual tolerance indications)
- DIN ISO 2768-2-k General tolerances (Geometrical tolerances for features without individual tolerances indications)
- DIN EN ISO 1101 Geometrical tolerancing Tolerances of form, orientation, location and run-out
- DIN EN ISO 1302 Indication of surface texture
- **Based on** DIN EN ISO 13920 General tolerances for welded constructions (linear and angular dimensions, form and position)

General Tole	rances	Nominal dimensional ranges								
In accordance DIN EN ISO 1	up to 30	>30 120	>120 400	>400 1000	>1000 2000	>2000 4000	>4000 8000	over 8000		
Linear dimen [mm]	sions*		±1 ±2 ±3							
	[min]		±20'		±15'		±10'			
Angular dimensions		±6		±4.5		±3	3			

<sup>\*</sup> Linear dimensions resulting from sawing, cutting, punching, clinching and welding.

Applicable to sheet metal structures s<5 (such as sheet metal plates, sheet pans, basins, roller conveyor plate frames)



depending on bending angle and welding seam "a"

Nominal measurement range a up to 1000 = tolerance ±

up to 2000 = tolerance 
$$\pm$$
 1.5 > 2000 = tolerance  $\pm$  2

#### **Fits**

Applicable standard

DIN ISO 286-1 ISO system of limits and fits - Basis of tolerances, deviations and fits

### **Edge condition**

Applicable standard

• DIN ISO 13715 Workpiece edges of undefined shape (terms and drawing specifications)



# **Manufacturing Instructions 01-04-36**

#### Thread

Applicable standard

- DIN 202 Threads (overview)
- DIN ISO 965-1 ISO general purpose metric screw threads (Tolerances Principles and basic data)
- DIN ISO 965-2 ISO general purpose metric screw threads (Tolerances Limits of sizes for general purpose external and internal screw threads)

#### **Holes/Countersinks**

Applicable standard

- DIN EN 20273 Clearance holes for bolts and screws
- DIN EN ISO 15065 Countersinks for countersunk head screws with head configuration in accordance with ISO 7721
- DIN 74 Countersinks for countersunk head screws (except countersunk head screws with heads according to DIN EN 27721)
- DIN 974-1 Diameters of counterbores Manufacturing dimensions Part 1: Screws with cheese head or pan head
- DIN 974-2 Diameter of counterbores for hexagon bolts, screws and nuts

### Welding/Soldering

Applicable standard

- DIN EN ISO 2553 Welding and allied processes Symbolic representation on drawings -Welded joints (ISO 2553:2013); German version EN ISO 2553:2013
- DIN EN 1011-1 Welding Recommendations for welding of metallic materials Part 1: General guidance for arc welding; German version of EN 1011-1:2009
- DIN EN 1011-2 Welding Recommendations for welding of metallic materials Part 2: Arc welding of ferritic steels; German version EN 1011-2:2001
- DIN EN 1011-3 Welding Recommendations for welding of metallic materials Part 3: Arc welding of stainless steels; German version EN 1011-3:2000
- DIN EN 1011-4 Welding Recommendations for welding of metallic materials Part 4: Arc welding of aluminum and aluminum alloys; German version EN 1011-4:2000



### **Steel Construction Welding Requirements**

# Steel Construction Welding Requirements Prepared by: Fiedler, Wolfgang (PL-GER) Reviewed by: Ruckaberle, Rainer (PL-GER)

#### **General Information**

In the event of conflicting requirements in the Principal's orders, statutory regulations or technical standards, the more stringent requirement shall always apply. In case of doubt, please consult with the ordering customer beforehand!

### **Technical Representation on Drawings**

Symbols and dimensions shall be provided according to:

DIN EN ISO 2553 Welding and allied processes – Symbolic representation on drawings
 Welded joints (ISO 2553:2013); German version EN ISO 2553:2013

Welding seams shall be prepared as per DIN EN 1090-2 according to:

 DIN EN ISO 9692 Welding and allied processes – Types of joint preparation – Part 1: Manual metal-arc welding, gas-shielded metal-arc welding, gas welding, TIG welding and beam welding of steels (ISO 9692-1:2013); German version EN ISO 9692-1:2013

The quality levels applying to the construction shall be indicated on the drawings according to DIN EN 1090-2.

The following applies:

 DIN EN ISO 5817 Welding – Fusion-welded joints in steel, nickel, titanium and their alloys (beam welding excluded) – Quality levels for imperfections (ISO 5817:2014); German version EN ISO 5817:2014

Tolerances for welded constructions shall be indicated according to DIN EN 1090-2.

The following applies:

 DIN EN 13920 General tolerances for welded constructions – Linear and angular dimensions; form and position (ISO 13920:1996) German version EN ISO 13920:1996



### Welding Requirements for Piping of Stainless Austenitic Steels

Welding Requirements	Prepared by: Fiedler, Wolfgang (PL-GER)
for Piping of Stainless Austenitic Steels	Reviewed by: Ruckaberle, Rainer (PL- GER)

### **General Requirements**

Translations of welding-related specialist terms as well as calculation, manufacture, design and inspection of all pipework shall be carried out according to standards.

### Applicable standards

- DIN EN 1792 Welding Multilingual list of terms for welding and related processes Trilingual version EN 1792:2003
- AD 2000 information sheet HP 100 R Construction regulations Pipes made of metallic materials
- DIN EN 13480-1 to DIN EN 13480-8 Metallic industrial piping

#### Requirements for the Manufacturer/Supplier

Certification as per AD/HP 0 or Pressure Equipment Directive and/or the respective welding procedure tests.

#### Applicable standard

 DIN EN ISO 15614-1 Specification and qualification of welding procedures for metallic materials – Welding procedure test. Part 1: Arc welding of nickel and nickel alloys



### **Manufacturing Instructions 01-04-36**

# Welding Requirements for Piping of Stainless Austenitic Steels

Prepared by: Fiedler, Wolfgang (PL-GER) Reviewed by: Ruckaberle, Rainer (PL-GER)

#### **Quality Assurance for Welding Work**

For quality assurance in welding work, the following quality requirements shall be observed:

#### Applicable standard

 DIN EN ISO 3834-2 Quality requirements for fusion welding of metallic materials – Part 2: Comprehensive quality requirements (ISO 3834-2:2005); German version EN ISO 3834-2:2005

in accordance with the following chapters:

- Chapter 5 Review of requirements and technical inspection
- Chapter 6 Subcontracting
- Chapter 7 Welding personnel
- Chapter 8 Inspection and testing personnel
- Chapter 9 Equipment
- Chapter 10 Welding and related activities
- Chapter 11 Welding consumables
- Chapter 12 Storage of parent metals
- Chapter 14 Inspection and testing
- Chapter 17 Identification and traceability

#### **Quality of Welding Joints**

The weld quality shall be specified by the designer and entered into the drawings.

### Applicable standard

- AD 2000 information sheet HP 100 R Construction regulations Pipes made of metallic materials
- DIN EN 13480-1 to DIN EN 13480-8 Metallic industrial piping

If nothing has been laid down or specified, quality level "C" applies

### Applicable standard

 DIN EN ISO 5817 Welding – Fusion-welded joints in steel, nickel, titanium and their alloys (beam welding excluded) – Quality levels for imperfections (ISO 5817:2014); German version EN ISO 5817:2014



### **Manufacturing Instructions 01-04-36**

Welding Requirements
for Piping of Stainless Austenitic Steels

Prepared by: Fiedler, Wolfgang (PL-GER) Reviewed by: Ruckaberle, Rainer (PL-GER)

### **Requirements for the Parent Metal**

Basic material inspection documents 3.1 according to DIN EN 10204 Metallic products - Types of inspection documents; German version EN10204:2004

### Requirements for the Filler Metal

- Use equivalent or higher alloyed filler metals
- TÜV approval
- Material certificate 2.2 according to DIN EN 10204.
- Welding without filler metal only permitted with approval by Eisenmann.
- Molybdenum higher alloyed filler metals shall be used for molybdenum alloyed steels!

### **Tests and Scope of Inspections**

are generally to be determined together with the Principal and laid down in writing in accordance with the following standards prior to signing the contract!

- AD 2000 information sheet HP 100 R Construction regulations Pipes made of metallic materials
- DIN EN 13480-1 to DIN EN 13480-8 Metallic industrial piping
- Checking pipelines for leaks

The inspection/test personnel shall be qualified and certified.

- DIN EN ISO 9712 Non-destructive testing Qualification and certification of NDT personnel (ISO 9712:2012); German version EN ISO 9712:2012
- DIN EN ISO 9712 Supplement Nondestructive testing Qualification and certification of NDT personnel; Supplement 1: Recommendations on the application of DIN EN ISO 9712:2012-12

#### **Test Types:**

Non-destructive testing must comply with the following standards or, if necessary, other standards according to the requirements for the component and the application:

- General rules according to DIN EN ISO 17635
- Visual testing (VT) DIN EN ISO 17637
- Radiographic testing (RT) DIN EN ISO 17636
- Surface check after penetrant testing (PT) DIN EN ISO 3452
- Ultrasonic testing (UT) DIN EN ISO 17640
- Magnetic particle testing (MT) DIN EN ISO 17638
- Leakage test using the bubble method, with the vacuum chamber, with leak detection spray DIN EN 1779
- Leakage test with excess pressure, with leak detection spray or differential pressure measurement DIN EN 1779



# **Manufacturing Instructions 01-04-36**

Welding Requirements
for Piping of Stainless Austenitic Steels

Prepared by: Fiedler, Wolfgang (PL-GER) Reviewed by: Ruckaberle, Rainer (PL-GER)

### **Processing of Stainless Steels**

With the exception of electropolishing, the following applies to processing and reworking:

 DIN EN 1011-3 Recommendations for welding of metallic materials - Part 3: Arc welding of stainless steels; German version EN 1011-3:2000

The surfaces of austenitic stainless steels shall be free of tempering colors and passivated.

### Inspections

The Contractor shall ensure that the Principal or the Principal's representative is permitted to inspect the production parts at any time.

#### **General Information**

In the event of conflicting requirements in orders, statutory requirements or technical rules, the more stringent requirement shall always apply. In case of doubt, please consult with the ordering customer beforehand!

#### **Technical Representation on Drawings**

Symbols and dimensions shall be provided according to:

 DIN EN ISO 2553 Welding and allied processes - Symbolic representation on drawings – Welded joints (ISO 2553:2013); German version EN ISO 2553:2013

Welding seam preparation to be carried out according to:

 DIN EN ISO 9692 Welding and allied processes – Types of joint preparation – Part 1: Manual metal-arc welding, gas-shielded metal-arc welding, gas welding, TIG welding and beam welding of steels (ISO 9692-1:2013); German version EN ISO 9692-1:2013

The form of the welded joint shall be in accordance with:

 DIN EN 1708-01 Welding – Basic welded joint details in steel welding – Part 1: Pressurized components; German version EN 1708-1:2010



### **Manufacturing Instructions 01-04-36**

# Welding-Related Requirements for Plants, Piping and Containers of Austenitic Stainless Steel (Germany) According to the Federal Water Act (WHG)

Welding-Related Requirements for Plants, Piping and Containers of Austenitic Stainless Steel (Germany) According to the Federal Water Act (WHG)

Prepared by: Fiedler, Wolfgang (PL-GER) Reviewed by: Ruckaberle, Rainer (PL-GER)

#### **General Requirements**

- Translations of welding-related specialist terms shall be carried out according to the prescribed standard
- Calculation, manufacture, design and inspection of all pipework and containers shall be carried out according to standard regulations.
- Regulations on plants for handling substances hazardous to water (VawS) and on specialist companies must be observed and verified.
- Administrative provisions for the implementation of the VawS (VV-VawS) shall be observed.
- Design and manufacturing shall be carried out according to TRbF (Technische Regeln brennbarer Flüssigkeiten Technical Regulations on Flammable Liquids) and the standards and regulations stipulated therein.
- The requirements of the Building Codes lists shall be observed.

#### Applicable standard

 DIN EN 1792 Welding – Multilingual list of terms for welding and related processes – Trilingual version EN 1792:2003

#### Requirements for the Manufacturer/Supplier

Existence of recognition as a specialist company according to the Federal Water Act with monitoring contract including welding technology and recognized welding techniques (welding procedure tests).

### Applicable standard

 DIN EN ISO 15614-1 Specification and qualification of welding procedures for metallic materials – Welding procedure test. Part 1: Arc welding of nickel and nickel alloys



### **Manufacturing Instructions 01-04-36**

Welding-Related Requirements for Plants, Piping and Containers of Austenitic Stainless Steel (Germany) According to the Federal Water Act (WHG) Prepared by: Fiedler, Wolfgang (PL-GER) Reviewed by: Ruckaberle, Rainer (PL-GFR)

### **Quality Assurance for Welding Work**

For quality assurance in welding work, the following quality requirements shall be observed:

DIN EN ISO 3834-2 Quality requirements for fusion welding of metallic materials – Part
 2: Comprehensive quality requirements
 (ISO 3834-2:2005); German version EN ISO 3834-2:2005

in accordance with the following chapters:

- Chapter 5 Review of requirements and technical inspection
- Chapter 6 Subcontracting
- Chapter 7 Welding personnel
- Chapter 8 Inspection and testing personnel
- Chapter 9 Equipment
- Chapter 10 Welding and related activities
- Chapter 11 Welding consumables
- Chapter 12 Storage of parent metals
- Chapter 14 Inspection and testing
- Chapter 17 Identification and traceability
- Chapter 18 Quality reports

### **Quality of Welding Joints**

The welding joint qualities shall be specified by the designer and entered into the drawings.

### Applicable standard

 AD 2000 information sheet HP5/3 Manufacturing and testing of pressure tanks - making and testing the joints - non-destructive testing of the welded joints

### **Requirements for the Parent Metal**

Basic material inspection documents 3.1 according to DIN EN 10204 Metallic products - Types of inspection documents; German version EN10204:2004

Proof of IC (intergranular corrosion) resistance for corrosion-resisting materials. As an alternative, use LC (low carbon) steels.

### Requirements for the Filler Metal

- Use equivalent or higher alloyed filler metals
- TÜV- or DB- Approval
- Material certificate 2.2 according to DIN EN 10204
- Welding without filler metal only permitted with approval from the Eisenmann company.

Welding-Related Requirements for Plants, Piping and Containers of Austenitic Stainless Steel (Germany) According to the Federal Water Act (WHG)

Prepared by: Fiedler, Wolfgang (PL-GER) Reviewed by: Ruckaberle, Rainer (PL-GFR)



# **Manufacturing Instructions 01-04-36**

### Tests and Scope of Inspections

As per AD/HP 5/3 and the regulations laid down therein and/or contractual provisions. However, all pipes at least 2% of the weld seam lengths irrespective of material and diameter.

The inspection/test personnel shall be qualified and certified.

- DIN EN ISO 9712 Non-destructive testing Qualification and certification of NDT personnel (ISO 9712:2012); German version EN ISO 9712:2012
- DIN EN ISO 9712 Supplement Nondestructive testing Qualification and certification of NDT personnel; Supplement 1: Recommendations for the application of DIN EN ISO 9712:2012-12

### **Test Types:**

Non-destructive testing must comply with the following standards or, if necessary, other standards according to the requirements for the component and the application:

- General rules according to DIN EN ISO 17635
- Visual testing (VT) DIN EN ISO 17637
- Radiographic testing (RT) DIN EN ISO 17636
- Surface check after penetrant testing (PT) DIN EN ISO 3452
- Ultrasonic testing (UT) DIN EN ISO 17640
- Magnetic particle testing (MT) DIN EN ISO 17638
- Leakage test using the bubble method, with the vacuum chamber, with leak detection spray DIN EN 1779
- Leakage test with excess pressure, with leak detection spray or differential pressure measurement DIN EN 1779

#### **Processing of Stainless Steels**

With the exception of electropolishing, the following applies to processing and reworking:

 DIN EN 1011-3 Recommendations for welding of metallic materials - Part 3: Arc welding of stainless steels;
 German version EN 1011-3:2000

The surfaces of austenitic stainless steels shall be free of tempering colors and passivated.



# **Manufacturing Instructions 01-04-36**

Welding-Related Requirements for Plants, Piping and Containers of Austenitic Stainless Steel (Germany) According to the Federal Water Act (WHG) Prepared by: Fiedler, Wolfgang (PL-GER) Reviewed by: Ruckaberle, Rainer (PL-GFR)

### Inspections

The Contractor shall ensure that the Principal or the Principal's representative is permitted to inspect the production parts at any time.

#### **General Information**

In the event of conflicting requirements in orders, statutory requirements or technical rules, the more stringent requirement shall always apply. In case of doubt, please consult with the ordering customer beforehand!

### **Technical Representation on Drawings**

Symbols and dimensions shall be provided according to:

DIN EN ISO 2553 Welding and allied processes - Symbolic representation on drawings
 Welded joints (ISO 2553:2013); German version EN ISO 2553:2013

Welding seam preparation to be carried out according to:

 DIN EN ISO 9692 Welding and allied processes – Types of joint preparation – Part 1: Manual metal-arc welding, gas-shielded metal-arc welding, gas welding, TIG welding and beam welding of steels (ISO 9692-1:2013); German version EN ISO 9692-1:2013



### Welding-Related Requirements for Piping and Containers for Deionized Water Plant

# Welding-Related Requirements for Piping and Containers for Deionized Water Plant

Prepared by: Fiedler, Wolfgang (PL-GER) Reviewed by: Ruckaberle, Rainer (PL-GER)

#### **General Requirements**

- Translations of welding-related specialist terms shall be carried out according to the prescribed standard
- Calculation, manufacture, design and inspection of all pipework and containers shall be carried out according to standard regulations.
- Regulations on plants for handling substances hazardous to water (VawS) and on specialist companies must be observed and verified.
- Administrative provisions for the implementation of the VawS (VV-VawS) shall be observed.
- For containers under internal or external pressure, the AD Codes apply.

### Applicable standard

 DIN EN 1792 Welding – Multilingual list of terms for welding and related processes – Trilingual version EN 1792:2003

#### Requirements for the Manufacturer/Supplier

Existence of recognition as a specialist company according to the Federal Water Act with monitoring contract including welding technology and recognized welding techniques (welding procedure tests).

#### Applicable standard

 DIN EN ISO 15614-1 Specification and qualification of welding procedures for metallic materials – Welding procedure test. Part 1: Arc welding of nickel and nickel alloys



# Welding-Related Requirements for Piping and Containers for Deionized Water Plant

Prepared by: Fiedler, Wolfgang (PL-GER) Reviewed by: Ruckaberle, Rainer (PL-GER)

### **Quality Assurance for Welding Work**

For quality assurance in welding work, the following quality requirements shall be observed:

DIN EN ISO 3834-2 Quality requirements for fusion welding of metallic materials – Part
 2: Comprehensive quality requirements
 (ISO 3834-2:2005); German version EN ISO 3834-2:2005

in accordance with the following chapters:

- Chapter 5 Review of requirements and technical inspection
- Chapter 6 Subcontracting
- Chapter 7 Welding personnel
- Chapter 8 Inspection and testing personnel
- Chapter 9 Equipment
- Chapter 10 Welding and related activities
- Chapter 14 Inspection and testing
- Chapter 17 Identification and traceability
- Chapter 18 Quality reports

### **Quality of Welding Joints**

The welding joint qualities shall be specified by the designer and entered into the drawings.

#### Applicable standard

 DIN EN ISO 5817 Welding – Fusion-welded joints in steel, nickel, titanium and their alloys (beam welding excluded) – Quality levels for imperfections (ISO 5817:2003 + Cor. 1:2006); German version EN ISO 5817:2003 + AC:2006

Generally, quality level 'C' applies for welding seams in corrosion-resistant materials as per

 DVS (German Welding Association) information sheet 0705 Recommendations for quality level assignment acc. to DIN EN ISO 5817:2006-10 and the preceding standard DIN EN 25817:1992-09



# Welding-Related Requirements for Piping and Containers for Deionized Water Plant

Prepared by: Fiedler, Wolfgang (PL-GER) Reviewed by: Ruckaberle, Rainer (PL-GER)

### **Requirements for the Parent Metal**

Basic material inspection documents 3.1 according to DIN EN 10204 Metallic products - Types of inspection documents; German version EN10204:2004

#### Requirements for the Filler Metal

- Use equivalent or higher alloyed filler metals
- TÜV- or DB- Approval
- Material certificate 2.2 according to DIN EN 10204
- Welding without filler metal only permitted with approval from the Eisenmann company.

### Tests and Scope of Inspections

Shall generally be determined together with the Principal and taken down in writing prior to signing the contract!

In doing so, proceed in accordance with the following standards:

- AD 2000 information sheet HP 5/3 Manufacturing and testing of pressure tanks making and testing the joints - non-destructive testing of the welded joints
- AD 2000 information sheet HP 100 R Construction regulations Pipes made of metallic materials

### **Test Types:**

Non-destructive testing must comply with the following standards or, if necessary, other standards according to the requirements for the component and the application:

- General rules according to DIN EN ISO 17635
- Visual testing (VT) DIN EN ISO 17637
- Radiographic testing (RT) DIN EN ISO 17636
- Surface check after penetrant testing (PT) DIN EN ISO 3452
- Ultrasonic testing (UT) DIN EN ISO 17640
- Magnetic particle testing (MT) DIN EN ISO 17638
- Leakage test using the bubble method, with the vacuum chamber, with leak detection spray DIN EN 1779
- Leakage test with excess pressure, with leak detection spray or differential pressure measurement DIN EN 1779



# Welding-Related Requirements for Piping and Containers for Deionized Water Plant

Prepared by: Fiedler, Wolfgang (PL-GER) Reviewed by: Ruckaberle, Rainer (PL-GER)

### **Processing of Stainless Steels**

- Processing carried out according to DIN EN 1011 Part 3.
- With the exception of electropolishing, the recommendations contained in DIN EN 1011 P3 apply to reworking.
- The interior and exterior surfaces of plants made of stainless, austenitic steels shall be free of temper colors and passivated.

### Inspections

The Contractor shall ensure that the Principal or the Principal's representative is permitted to inspect the production parts at any time.

#### **General Information**

In the event of conflicting requirements in orders, statutory requirements or technical rules, the more stringent requirement shall always apply. In case of doubt, please consult with the ordering customer beforehand!

#### **Technical Representation on Drawings**

Symbols and dimensions shall be provided according to:

- DIN EN ISO 2553 Welding and allied processes Symbolic representation on drawings
   Welded joints (ISO 2553:2013); German version EN ISO 2553:2013
- DIN EN 1708-1 Welding Basic welded joint details in steel welding. Part 1: Pressurized components; German version EN 1708-1:2010

Drawings shall be checked regarding welding aspects!

Welding seam preparation to be carried out according to:

 DIN EN ISO 9692 Welding and allied processes – Types of joint preparation – Part 1: Manual metal-arc welding, gas-shielded metal-arc welding, gas welding, TIG welding and beam welding of steels (ISO 9692-1:2013); German version EN ISO 9692-1:2013



### **Welding Requirements Selection of Filler Metals**

# Welding requirements Filer metal selection

Prepared by: Fiedler, Wolfgang (PL-GER) Reviewed by: Ruckaberle, Rainer (PL-GER)

Material			In	ert-gas welding	Manual electric weld	ling	
Complein ations	aco	nert gas cording N ISO	to	Welding wire	Electrode	elec	e of trical rent
Combinations	MAG	MIG	TIG	EN ISO (material number) EN AWS	EN ISO (material number) EN AWS	AC	DC

### **Standard Joints**

Construction steel	Construction steel	M23/			EN ISO 14341-A: G 42 3 M	EN ISO 2560-A: E 42 0 RR 12	~	=/-
	-hot-dip galvanized sheet steel	M21			G3Si1 AWS A5.18: ER 70S-6 (1.5125)	<b>EN 499:</b> E 42 0 RR 12 <b>AWS A5.1:</b> E 6013	~	=/-
hot-dip galvanized sheet steel	-hot-dip galvanized sheet steel		I 1		EN ISO 24373: S Cu 6100 (CuAl7) AWS A5.7: ER Cu Al – A1 (2.0921)	EN ISO 2560-A: E 38 0 RC 11 EN 499: E 38 0 RC 11 AWS A5.1: E 6013		=/-
Construction steel	-S235+C -S355+C	M23/ M21		I 1	EN ISO 17632-A: T 46 4 M M 1 H5 AWS A5.18: E70C-6M H4	EN ISO 2560-A: E 38 3 B12 H10 AWS A5.1: E 7016-H8	~	=/+
	-1.5415	M23/ M21			EN ISO 21952-A: G Mo Si (1.5424) AWS A5.28: ER 70S-A1	EN ISO 2560-A: E 50 4 Mo B 4 2 H5 EN ISO 3580-A: E Mo B 42 H10 AWS A5.5: E7018-A1-H4		=/+
	-1.4307						~	=/+
	-1.4404	M12			<b>EN ISO 14343-A</b> : G 18 8 Mn	EN 14700: E Fe10 (1.4370) EN 1600: E 18 8 Mn R 1 2	~	=/+
	-1.4541	IVI12			(1.4370) AWS A5.9: ~ ER 307	AWS A5.4: ~ E 307-16	~	=/+
	-1.4571		I 1				~	=/+

# Heat-resistant joints up to approx. 300°

1.5415	-1.4541	M12		I1	EN ISO 14343-A: G 18 8 Mn (1.4370) AWS A5.9: ~ ER 307	EN 14700: E Fe10 (1.4370) EN 1600: E 18 8 Mn R 1 2 AWS A5.4: ~ E 307-16	~	=/+	
--------	---------	-----	--	----	---	---	---	-----	--

### up to approx. 400°

1.5415	-1.5415	M23/ M21		I1	EN ISO 21952-A: G Mo Si (1.5424) AWS A5.28: ER 70S-A1	EN ISO 2560-A: E 50 4 Mo B 4 2 H5 EN ISO 3580-A: E Mo B 42 H10 AWS A5.5: E7018-A1-H4	~	=/+	
--------	---------	-------------	--	----	--	---	---	-----	--



# **Manufacturing Instructions 01-04-36**

 Doc. version
 :
 V2.00
 Page 19of 44
 Revised by released on :
 :
 Lory, Heinz 10/12/2023



# **Manufacturing Instructions 01-04-36**

	g require etal sele		ts				Prepared by: Fiedler, Wolfgang (Pl GEF Reviewed by: Ruckaberle, Rainer (Pl GEF				
up to a	pprox. 6	00°									
Ma	terial			In	ert-gas welding	r	Manual electric weld	ing			
1.4541	-1.4541				EN 100 44242 A. C. 40 0 Ma	EN 447	<b>20.</b> F F-40 (4 4270)	~	=/+		
	-1.4828	M12	I 1	I 1	EN ISO 14343-A: G 18 8 Mn (1.4370) AWS A5.9: ~ ER 307	EN 1600	<b>00:</b> E Fe10 (1.4370) <b>0:</b> E 18 8 Mn R 1 2	~	=/+		
	-1.4835				AWS A5.9: ~ ER 307	AWS A5.4: ~ E 307-16	<b>5.4:</b> ~ E 307-16	~	=/+		
up to a	pprox. 1	000°									
1.4876	-1.4876		I 1	I 1	EN ISO 18274: S Ni 6082 (NiGr20Mn3Nb) AWS A5.14: ER NiCr-3 (2.4806)	(NiCr20I	<b>14172:</b> E Ni 6082 Mn3Nb) (2.4648) <b>5.11:</b> ~ E NiCrFe-3		=/+		
up to a	pprox. 1	100°									
1.4828	-1.4828	M12	I 1	11	EN ISO 12072: G 22 12 H (1.4829) AWS A5.9: ~ ER 309	EN ISO (~1.4829	<b>1600</b> : E 22 12 R 12		=/+		
	-1.4835	IVITZ	11	11	AVESTA 253 MA (UTP/ AVESTA Company) similar to wp. 1.4835		<b>5.4:</b> E 309-16 mod.				
up to a	pprox. 1	150°									
1.4835	-1.4835		I 1	I 1	AVESTA 253 MA (UTP/ AVESTA Company) similar to wp. 1.4835	(~1.4829	<b>1600:</b> E 22 12 R 12 3) <b>5.4:</b> E 309-16 mod.		=/+		
				1							

### **Acid-resistant joints**

Ма	terial			In	ert-gas welding	Manual electric weld	ling	
1.4307	-1.4307						~	=/+
	-1.4404						~	=/+
	-1.4541						~	=/+
	-1.4571						~	=/+
1.4404	-1.4404				<b>EN ISO 14343-A:</b> G 19 12 3 LSi (1.4430)	EN 14700: E Fe10 (1.4370)	~	=/+
	-1.4541	M12	I 1	I 1	<b>ÀWS A5.9:</b> ER 316 LSi	EN 1600: E 18 8 Mn R 1 2 AWS A5.4: ~ E 307-16	~	=/+
	-1.4574						~	=/+
1.4541	-1.4541						~	=/+
	-1.4571						~	=/+
1.4571	-1.4571						~	=/+



# **Manufacturing Instructions 01-04-36**

Welding requirements Filer metal selection Prepared by: Fiedler, Wolfgang (PL-GER) Reviewed by: Ruckaberle, Rainer (PL-GER)

### Special materials

### Sheet Aluminum 99.5%

3.0255	-3.0255		I 1	I 1	EN ISO 18273: S AL 1450 (Al 99.5Ti) DIN 1734: SG-Al 99.5 Ti (W no.3.0805)			
--------	---------	--	-----	-----	--	--	--	--

### **Profile**

(Various Al-Mg alloys)		I 1		EN ISO 18273: S AL 5356 (AIMg5Cr(A)) DIN 1732: SG-AIMg5 (W no.3.3556) AWS A5.10: ER 5356			
---------------------------	--	-----	--	---	--	--	--

### **Composition of the Protection Gases:**

11: 100% argon (argon 4.8) M12: max. 2.5%CO<sub>2</sub>, residual argon

M21: 18% CO<sub>2</sub>, residual argon M23: 5% O<sub>2</sub>, 5% CO<sub>2</sub>, residual argon

**Black/White Welded Joints in General** 

Temperature in the area of the welding seam Filler metal

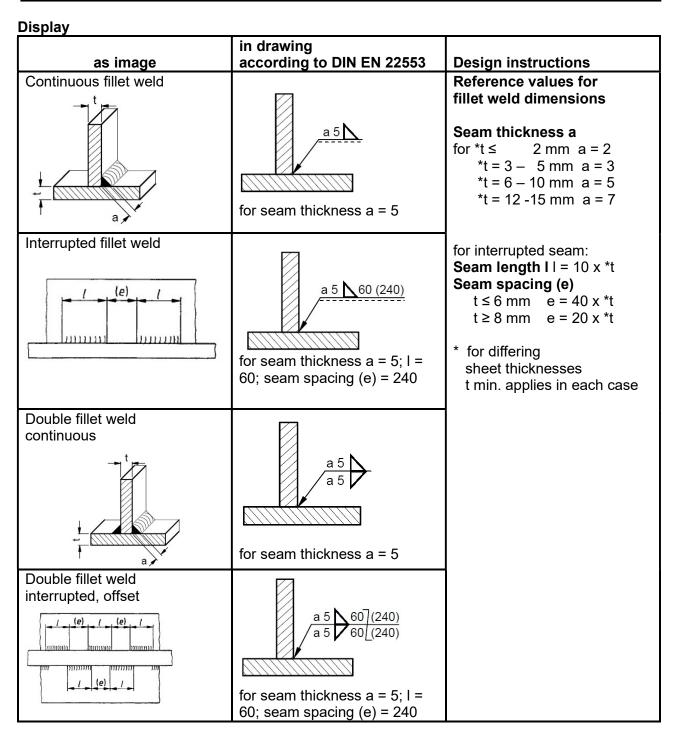
lower than 300°C e.g. 1.4370 higher than 300°C e.g. 2.4806

### **EISENMANN**

# **Manufacturing Instructions 01-04-36**

# Symbolic Representation of Welding Seams Extract from DIN EN 22 553 and ISO 2553 Basic symbols

Kehlnaht	<b>N</b>	I - Naht		HV - Naht	V
V - Naht	<b>V</b>	Punktnaht	0		



### **EISENMANN**

# **Manufacturing Instructions 01-04-36**

### **Display**

# in drawing according to DIN EN 22553 as image Continuous I weld Ш for sheet $t = \le 6 \text{ mm}$ I seam interrupted 20 (80) 20 (80) (e)for seam thickness I = 20; seam spacing (e) = 80 Continuous HV seam 35-60° for sheet t = 8 - 10 mmContinuous V seam Full weld for sheet t ≥ 12 mm Spot weld (50)for spot diameter d = 4; spot spacing (e) = 50

# Design instructions Reference values for butt weld dimensions

for interrupted seam: Seam length I I = 10 x \*t Seam spacing (e)

 $t \le 6 \text{ mm}$  e = 40 x \*t $t \ge 8 \text{ mm}$  e = 20 x \*t

\* for differing sheet thicknesses t min. applies in each case

# Welding gap b for sheet metal manufacturing:

Automatic welding machine

b = 0

manual  $t \le 3$  b = 0

t > 3 b = 2

### for pipes

Steel b = 0

Stainless steel

Forming gas b = 0

Stainless steel

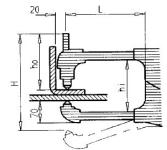
Residual b = 1

# Reference values for spot weld dimensions

Spot diameter d = 4Spot spacing (e) = 50

# Options of sheet metal thickness:

**bold** = coil sheet



t ≤ mm	L	hi	ho	Н
2 + 2	850	140	220	320
2,5 + 2,5	510	250	370	450
3+3	200	140	220	310



### **Representation and Dimensioning of Welding Seams**

Symbolic representation and implementation shall be carried out according to DIN EN 22 553. Where symbols are included with incomplete dimensioning (seam thickness, seam length, seam spacing), the **reference values** apply.

### **Technical Representation of Welding Symbols With Defined Testing Procedure**

Symbol	Usage as below
Example from DIN EN ISO 2553	The welding symbol shall always be represented with details of the testing procedure according to the currently valid standard.
Open fork  ISO 5817-C / ISO 4063-121 / ISO 14171-A-S 46 3 AB S2 / ISO 6947-PA	Details in the fork here as examples for welding process, filler metal and welding position
Closed fork	A closed fork may only be used in order to emphasize a certain instruction, e.g. a welding instruction, the report on qualification of a welding technique or another document such as a testing procedure (TXT reference)

### Possible Leakage Test Techniques are:

- Color penetration test DIN EN ISO 3452-1
   If "leak-proof" is noted after the welding symbol, the tightness shall be tested using the procedure indicated above.
- Leakage test with leak detection spray or differential pressure measurement DIN EN 1779
- Underpressure test using a vacuum suction cup and leak detection spray DIN EN 1779

Detailed information (supplementary to the symbol on the drawing) on the test procedure shall be included in the object text. A test report is absolutely necessary.



### **Text Symbols on Drawings**

Text Symbols on Drawings		Prepared by: Wacker, F Reviewed by: Benzinger, (l'			
No	Symbol	Application			
1	TXT 1	Explanatory text/description which can be found in the object text in the parts list under "TXT n".  • Special instructions regarding this passage are available  • Placed directly at the appropriate passage			
2		<ul> <li>Explanatory text(s) available for the drawing</li> <li>Placement above the drawing title block</li> <li>Note on object texts</li> <li>Note on assembly instructions etc.</li> </ul>			
3	F000000000	Mirrored part is available (see item ID)     Original part = symbol and item ID of the mirrored part     Mirrored part = symbol and item ID of the original part			
4	R=	Collective symbol for all radii not dimensioned  • Placement above the drawing title block			
5	x45°	Collective symbol for all chamfers not dimensioned  • Placement above the drawing title block			
6	ZNr	Extra detail drawing available  • See drawing no			
7		Control dimensions are on t  Placement above the			



8	g.,	B.11. 1. 1. 1. 1.
		Drilled and reamed with     Placement above the drawing title block or at
	F000000000	the respective drill holes  • F000000000 = item ID of the other component
0		·
9		Drilled on assembly with
		Placement above the drawing title block or at the respective drill holes
	F000000000	F000000000 = item no. of the component to be used for drilling out
10		Tightening torque
	$\sim$	Torque specifications of screw connections of +/- 6% shall be observed.
	M=Nm	The appropriate torque tool shall be selected so that the required torque is between 20% and 80% of the adjustment range of the tool.
		Placement above the drawing title block or at the respective screw connections
11		Table for multiple tightening targues
	M x Nm	Table for multiple tightening torques  Torque specifications of screw connections of +/- 6%
	M., x Nm	shall be observed.
	M x Nm M x Nm	The appropriate torque tool shall be selected so that the required torque is between 20% and 80% of the adjustment range of the tool.
	M x Nm M x Nm M x Nm	Placement above the drawing title block
12	<b>↓</b>	Separation point for transportation
	1	Placement at the transport separation points with additional dimensions
13		Visible side must not be scratched
		<ul> <li>Placement directly at the respective passage or above the drawing title block and the respective passage is marked with a dot-dash line parallel to the workpiece contour (— - —)</li> </ul>
14		Cumfo on mount most be a single different of
	\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\	Surface must not be painted/coated     Placed directly at the appropriate passage



	Т	
15		Surface must be painted/coated  • Placed directly at the appropriate passage
16		<ul> <li>Thread(s) shall not be painted/coated</li> <li>Placement above the drawing title block, in which case it applies to all threads</li> <li>Placement directly next to the respective thread, in which case it applies only to that thread</li> </ul>
17		Conveying direction  • Placement at the respective passage
18	4-7	Direction of bearing for gratings     Placement at the simplified grating representation
19		<ul> <li>Grounding of all metallic parts in the assembly</li> <li>Placement above the drawing title block</li> <li>Components required for grounding to be listed in the parts list</li> </ul>
20		Placement at the simplified net and sieve representations     Notes on mesh size to be entered into the object text
21	>000 0000 >000	Placement at the simplified perforated sheet representation     Notes on diameter and hole spacing to be entered into the object text
22		Placement at the simplified bulb plate representation     Notes on bulb pattern and size to be entered into the object text



23		Preference shall be given to the fabrication of flanges.  • Placement above the drawing title block
24		Preference shall be given to the fabrication of extruded collar(s).  • Placement above the drawing title block
25		Victaulic couplings shall be produced at the ends  • Placement above the drawing title block
26	*	Chip-free Components shall be completely free of chips.
27	1 2	<ul> <li>Multi-part manufacture of the component permitted</li> <li>Placement above the drawing title block</li> <li>The component may be manufactured in multiple parts; the production department may determine how it is to be split up</li> <li>If there is a requirement for fixed separating points, these shall be indicated and dimensioned on the component.</li> </ul>
28	1 2	Multi-part manufacture of the component NOT permitted  Placement above the drawing title block Manufacture of the component in multiple parts is NOT permitted
29		Fixed bearing installed at this location  • Placed directly at the appropriate passage
30		Floating bearing installed at this location  • Placed directly at the appropriate passage



31		Not permitte	d		
				ced above a we elding is not pe	
		Example			
32	L= 🗆	The extended length of the sheet metal  Symbol is placed above the drawing title block Indication of the extended length			drawing title block
33	<u></u>	Crimp-free section  Crimp-free section necessary in the area of the bending edge			
34		Wall corrugation direction For packaging material (corrugated cardboard			
35		Welding syn	nbol with	specification a	bout reworking
		Supplementa	ary and A	dditional Image	es
		<u> </u>		Seam surface:	: hollow (concave)
		_		Seam surface	: flat (even)
		_		Seam surface	: arched (convex)
	- 3 G	T		Seam surface:	: Notch-free
	a 3	M		Remaining ins	et used
	1	MR		Support used	
		Selection for	Reworki	ng the Welding	Seam <sup>1)</sup>
		Letter	Proced	ure (English)	Procedure (German)
		С	finish b	y <b>c</b> hipping	durch spanende Bearbeitung
		G	finish b	y <b>g</b> rinding	durch Schleifen
		Н	finish b	y <b>h</b> ammering	durch Hämmern



				durch maschinelle		
		M	finish by <b>m</b> achining	(spanende) Bearbeitung		
		R	finish by rolling	durch Walzen		
		Р	finish by peening	durch Kugelstrahlen / Strahlhämmern		
		1) Letters for the reworking are currently only used in the standards of English-speaking countries, e.g. ANSI/AWS A2.4 and currently not mentioned in the DIN, EN or ISO.				
36	15 264	Minimum _ up to _ maximum ()				
37		Welding studs identification				
	F000000000	<ul> <li>Placement above the single part drawing title block. The F000000000 = item ID of the parent drawing in which the welding studs are positioned shall be indicated below this symbol. This allows production to mark the welding stud on the individual part if necessary.</li> </ul>				
38		Greased/oile with lubrican	ed it, see object text			



### **Manufacturing Instructions 01-04-36**

### **Drawing Preparation**

The drawing shall be prepared independent of the project and/or processing.

When preparing the drawing, make sure that no logistical information such as: (provision, to the attention of ..., delivery date, etc.) is specified on the drawing, parts list and in texts describing materials on physical objects.

### **Drawing Format**

Generally, drawing formats according to DIN EN ISO 216 shall be used. If different requirements are made, this will be laid down in an individual contract.

### **Data Exchange**

CAD data shall be supplied as follows:

- 2D in DGN/DWG format for MicroStation Layout
- 3D in DGN/DWG format for MicroStation Layout
- 3D in Step format for NX Design
- 3D in DXF format for NX Design
- 3D in Parasolid format for NX Design
- Electrical data compatible with EPLAN P8 Version 2.1.4



### Standard - Assembly of Ancillary Materials

Standard – Assembly of Ancillary Materials	Prepared by: Mutze, Andreas (CS-GER)
Mounting of Hubs onto Shafts	Reviewed by: Benzinger, Rainer (IT-GER)

### "Gleitmo 800" Ancillary Material Supplied by Fuchs Lubritech GmbH

- Gleitmo 800 is a white, high-performance lubricating paste that must be used in the temperature range of -25/+100 °C.
- Gleitmo 800 is silicone-free.
- Gleitmo 800 facilitates the assembly and later removal of hubs onto/from shafts.

EISENMANN Item Numbers	Manufacturer: Fuchs Lubritech GmbH Manufacturer Item Number
■ Item no. M3020080 (1000 ml can) ■ Item no. M3020081 (200 ml can)	■ Item no. 7000170150 (1000 ml can) ■ Item no. 7000170155 (200 ml can)

#### **Standard**

The ancillary material "Gleitmo 800" shall be used forassembling hubs (with the exception of clamping sets, shrink disks) onto shafts.

### **Deviations From the Standard**

If a special ancillary material is necessary, this shall be indicated on the drawing and specified in the object text.

If no special ancillary material is to be used, this shall be indicated on the drawing and laid down in the object text.

### Application:

"Gleitmo 800" is to be applied thinly to clean sliding surfaces (if possible degreased) using a brush or lint-free cloth.



### **Manufacturing Instructions 01-04-36**

# **Surface Treatment Coating Technique**

If surface treatment is required, this shall be carried out according to the following specifications.

**Surface Treatment Coating Technique** 

Prepared by: Tietze, Margit (IT-GER) Reviewed by: Benzinger, Rainer (IT-

Pretreatment: Black steel Manual degreasing: wash off using solvent

e.g. TURCO Prepaint

Pretreatment plant: degreasing und phosphating

Galvanized steel/hot-dip galvanized sheet steel Manual degreasing: wash off

using Acetone

### Color Shades According to RAL Color Table K1

The required paint quality can be obtained from the Weckerle company.

Weckerle GmbH

Strohgäustrasse 20, 70435 Stuttgart

info@weckerle-lacke.de, www.weckerle-lacke.de

Tel.: +49 (0) 711 82601-0, Fax: +49 (0) 711 82601-70

Alternative paints and paint suppliers may only be used in cases where the physical and optical paint properties correspond with the paints supplied by the Weckerle company.

The respective parts list items shall be identified and painting requirements specified.



# **Surface Treatment Coating Technique**

Prepared by: Tietze, Margit (IT-GER) Reviewed by: Benzinger, Rainer (IT-GER)

# Technical Specifications for Water-Based Paints (Without Customer-Specific Requirements)

For components with high degrees of surface roughness (e.g. cast material), the layer thickness is

40 μm + roughness depth of the component.

The following tolerances apply to painting: 0 to  $\pm 10 \mu m$ .

Coating technique: spraying, painting with a brush and rolling.

1. Dry interior							
Top coat Base coat		Base coat  Type of paint: Single-component water-based paint Temperature resistance: +150°C/-30°C Gloss level: semi-gloss 5 - 15 GU GU = gloss unit, measurement angle = 60°		Top coat  Type of paint: Single-component water-based paint Temperature resistance: +150°C/-30°C Gloss level: semi-gloss 5 - 15 GU GU = gloss unit, measurement angle = 60°			
RAL no.:	Color name:	RAL no.:	Color name:	Layer thickness Base coat [µm] (smooth surface Rt max. 10µm)	Weco number Base coat	Layer thickness Top coat [µm] (smooth surface Rt max. 10µm)	Weco number Top coat
1004	Golden yellow	9002	Grey white	40 μm	45133140902	40 μm	45133140104
1015	Light ivory	9002	Grey white	40 μm	45133140902	40 μm	45133140115
1021	Colza yellow	9002	Grey white	40 μm	45133140902	60 µm	45133140121
2000	Yellow orange	9002	Grey white	40 μm	45133140902	60 µm	45133140200
2001	Red orange	9002	Grey white	40 μm	45133140902	40 μm	45133140201
2003	Pastel orange	9002	Grey white	40 μm	45133140902	60 µm	45133140203
2004	Pure orange	9002	Grey white	40 µm	45133140902	60 µm	45133140204
3000	Flame red	9002	Grey white	40 µm	45133140902	40 μm	45133140300
5010	Gentian blue	9002	Grey white	40 µm	45133140902	40 μm	45133140510
5012	Light blue	9002	Grey white	40 μm	45133140902	40 μm	45133140512
6011	Reseda green	5018	Turquoise blue	40 μm	44103010518	40 μm	45133140611
7001	Silver grey	9002	Grey white	40 μm	45133140902	40 μm	45133140701
7047	Telegrey 4	9002	Grey white	40 µm	45133140902	40 µm	45133140747
9002	Grey white	9002	Grey white	40 μm	45133140902	40 μm	45133140902



Surface Treatment Coating Technique  Prepared by: Tietze, Margit (IT-GER) Reviewed by: Benzinger, Rainer (IT-GER) GER)		, , , ,
--	--	---------



### **Technical Specifications for EP Two-Component Paint**

EP two-component base coat and EP two-component top coat are only used in combination on account of the consistency and weathering properties of the paint. It is not possible to mix them with other paints.

For two-component paints, a water-based composition is standard.

The solvent-based composition is only to be used in special cases.

Coating technique: spraying and painting with a brush Attention: Rolling is not

permitted

2. Interior dry/wet (with resistance to chemicals) and exterior							
Т	op coat	Base coat				Top coat  Type of paint: EP two-component paint  (water-based is standard/solvent)  A higher degree of resistance to chemicals is possible using a solvent  Temperature resistance: +150°C/-30°C  Gloss level: semi-gloss 8 - 15 GU GU = gloss unit, measurement angle = 60°	
RAL no.:	Color name:	RAL no.:	Color name:	Layer thickness Base coat [µm] (smooth surface Rtmax 10 µm)	Weco number Base coat	Layer thickness Top coat [µm] (smooth surface Rtmax 10 µm)	Weco number Top coat
1004	Golden yellow	1015	Light ivory	40 μm	41601125144	80 µm	40602010104
1015	Light ivory	1015	Light ivory	40 μm	41601125144	60 µm	40602010115
1021	Colza yellow	1015	Light ivory	40 μm	41601125144	80 μm	40602010121
2000	Yellow orange	1015	Light ivory	40 μm	41601125144	80 µm	40602010200
2001	Red orange	1015	Light ivory	40 μm	41601125144	80 µm	40602010201
2003	Pastel orange	1015	Light ivory	40 μm	41601125144	80 µm	40602010203
2004	Pure orange	1015	Light ivory	40 μm	41601125144	60 µm	40602010204
3000	Flame red	1015	Light ivory	40 μm	41601125144	40 μm	40602010300
5010	Gentian blue	1015	Light ivory	40 μm	41601125144	40 μm	40602010510
5012	Light blue	1015	Light ivory	40 μm	41601125144	40 μm	40602010512
6011	Reseda green	1015	Light ivory	40 μm	41601125144	40 μm	40602010611
7001	Silver grey	1015	Light ivory	40 μm	41601125144	40 μm	40602010701
7047	Telegrey 4	1015	Light ivory	40 μm	41601125144	40 μm	40602010747
9002	Grey white	1015	Light ivory	40 μm	41601125144	60 µm	40602010902



Surface Treatment Coating Technique	Prepared by: Tietze, Margit (IT-GER) Reviewed by: Benzinger, Rainer (IT- GER)
--	---



### **Technical Specifications for EP Two-Component Paint**

EP two-component base coat and EP two-component top coat are only used in combination on account of the consistency and weathering properties of the paint. It is not possible to mix them with other paints.

For two-component paints, a water-based composition is standard.

The solvent-based composition is only to be used in special cases.

Coating technique: spraying and painting with a brush Attention: Rolling is not

permitted

3. Exterior with resistance to UV rays and seawater							
T	op coat					Top coat  Type of paint: PUR two- component paint (water-based is standard/solvent) A higher degree of resistance to chemicals is possible using a solvent Temperature resistance: +150°C/-30°C Gloss level: glossy 60 - 80 GU GU = gloss unit, measurement angle = 60°	
RAL no.:	Color name:	RAL no.:	Color name:	Layer thickness Base coat [µm] (smooth surface Rtmax 10 µm)	Weco number Base coat	Layer thickness Top coat [µm] (smooth surface Rtmax 10 µm)	Weco number Top coat
1004	Golden yellow	1015	Light ivory	40 µm	41601125144	80 µm	41522010104
1015	Light ivory	1015	Light ivory	40 µm	41601125144	60 µm	41522010115
1021	Colza yellow	1015	Light ivory	40 μm	41601125144	80 µm	41522010121
2000	Yellow orange	1015	Light ivory	40 μm	41601125144	80 µm	41522010200
2001	Red orange	1015	Light ivory	40 μm	41601125144	80 µm	41522010201
2003	Pastel orange	1015	Light ivory	40 μm	41601125144	80 µm	41522010203
2004	Pure orange	1015	Light ivory	40 μm	41601125144	60 µm	41522010204
3000	Flame red	1015	Light ivory	40 μm	41601125144	40 μm	41522010300
5010	Gentian blue	1015	Light ivory	40 μm	41601125144	40 μm	41522010510
5012	Light blue	1015	Light ivory	40 μm	41601125144	40 μm	41522010512
6011	Reseda green	1015	Light ivory	40 μm	41601125144	40 μm	41522010611
7001	Silver grey	1015	Light ivory	40 μm	41601125144	40 μm	41522010701
7047	Telegrey 4	1015	Light ivory	40 μm	41601125144	40 μm	41522010722
9002	Grey white	1015	Light ivory	40 μm	41601125144	60 µm	41522010735



# **Surface Treatment Coating Technique**

Prepared by: Tietze, Margit (IT-GER) Reviewed by: Benzinger, Rainer (IT-GFR)

### **Technical Specifications for Aluminum Paint**

Components that are outdoors shall also be primed with a base coat layer of 40  $\mu$ m to provide for weathering resistance. Then the aluminum paint shall be applied with a layer thickness of 20  $\mu$ m.

Coating technique: spraying

4. Aluminum paint							
Top coat Base coat		Base coat  Type of paint: Single-component water-based paint Temperature resistance: +150°C/-30°C Gloss level: semi-gloss 5 - 15 GU GU = gloss unit, measurement angle = 60°		Top coat  Type of paint: Water-based aluminum paint  Temperature resistance: +150°C/-30°C  Gloss level: matt 5 - 15 GU GU = gloss unit, measurement angle = 60°			
RAL no.:	Color name:	RAL no.:	Color name:	Layer thickness Base coat [µm] (smooth surface Rtmax 10 µm)	Weco number Base coat	Layer thickness Top coat [µm] (smooth surface Rtmax 10 µm)	Weco number Top coat
9006	White aluminum	9002	Grey white	40 µm	45133140902	20 μm	42106513575



### **Manufacturing Instructions 01-04-36**

Surface Treatment Coating Technique	Prepared by: Tietze, Margit (IT-GER) Reviewed by: Benzinger, Rainer (IT- GER)
--	---

### 5. Powder coating

As an alternative for painting surfaces with wet paint, powder coating can be used instead.

<b>Eisenmann Processing Guidelines: P</b>	aints (powder coating)
	(TGIC-free polyester powder, GSB-
	certified)
	in accordance with DIN 55990

	Type of coating
Technical specifications	10
Toomingar oppositionations	Polyester powder
	TGIC-free polyester powder, GSB-certifi
For color,	see coating order
RAL no./ *KM no.	see coating order
Gloss level	semi-gloss 8 - 15 GU
	GU = gloss unit, measurement angle = 6
Temperature resistance	+150°C/-30°C
Particle/grain size distribution	5 - 100
μm	
Possible layer thicknesses µm	60 - 80
Hazard category	none
Comments	can be painted over with water-based pa

Depending on the requirements and nature of the part, pretreatment for **powder coating** is carried out either by sandblasting or by a wet chemical process. In the process, the parts are degreased, treated with iron phosphate, rinsed with deionized water and then passivated by means of the no-rinse technique. Alternatively, the parts can also be pickled. The coating consists of polyester powder. The powder supplier's processing parameter specifications are to be observed. The layer thickness is either based on the specifications of the customer or generally range between 80 - 120µm. Depending on the part geometry and the surface to be painted, this may vary upwards or downwards!



### **Manufacturing Instructions 01-04-36**

### **Surface Treatment Techniques Without Painting**

### Surface Treatment Techniques Without Painting

Prepared by: Tietze, Margit (IT-GER) Reviewed by: Benzinger, Rainer (IT-GER)

#### Sand Blasting

Scale, rust and coatings are removed so that residue only remains visible as light nuances due to tinting of pores. The blasting material must be completed removed.

### Pickling, Galvanizing, Powder Coating

### Generally, the following applies:

Electrogalvanizing is to be carried out according to DIN EN ISO 2081!

The parts are degreased, pickled, electrolytically degreased, pickled, electrolytically galvanized using a weak acid process and finally given a blue chromate coating (chromium trivalent). As a guideline, we aim for a galvanizing layer thickness of  $8 \mu m$ .

Untreated or uncoated components shall always be wrapped with VCI film to protect them from corrosion!



# **Manufacturing Instructions 01-04-36**

### Processing regulations for canted and perforated plates

# Processing requirements for canted and perforated plates

Prepared by: Tietze, Margit (IT-GER) Reviewed by: Benzinger, Rainer (IT-GER)

#### Hot-dipped aluminum coated steel sheet metal:

- Plates must not be scratched on the visible side and feature no spots of white rust. Marking on the visible side, see text Symbols on drawings no.13
- Paint welded sections (if present) with aluminum paint, white aluminum KM 3575, no.
   4210651 from
   Weckerle.

### Sendzimir-galvanized steel sheet metal:

- Plates must not be scratched on the visible side and feature no spots of white rust. Marking on the visible side, see text Symbols on drawings no.13
- Paint welded sections (if present) using zinc powder paint no. 4210651 from Weckerle

#### Stainless steel sheet:

- Plates must not be scratched on the visible side.
   Marking on the visible side, see text Symbols on drawings no.13
- Treat welded sections (if present) using pickling paste.

#### Type of Implementation and Surface Quality According to DIN EN 10088-2

The following surface qualities are laid down for rust-proof sheets in 1.4307, 1.4541, 1.4404, 1.4571.

for 1D applies >= 3.0 mm sheet hot rolled, heat treated, scale-free pickled (pickled = matt) for 2B applies < 2.5 mm sheet cold rolled, heat treated, pickled, cold post-rolled (pickled = matt)



### **Manufacturing Instructions 01-04-36**

# Manufacturing Requirements Hot-Dip Galvanized Sheet Steel and Stainless Steel - Sheet Metal Forming

### Manufacturing Requirements Hot-Dip Galvanized Sheet Steel and Stainless Steel - Sheet Metal Forming

Prepared by: Tietze, Margit (IT-GER) Reviewed by: Benzinger, Rainer (IT-GER)

#### **Dryer Components**

(e.g. blow-out walls, filter walls, extraction ducts etc.)

1. The manufactured components shall have no scratches. The profile must not be scratched on the visible side.

(The adjacent edge radii and cut edges are also included as part of the visible side.)

Marking on the visible side, see text - Symbols on drawings no.13

Adhere to the following tolerances:

All edges shall be  $90^{\circ} \pm 30'$ .

The permitted torsion angle is 1° along the total length.

- Sheet metal plates and reinforcements shall be accurately produced so that there are no gaps when assembled.
- Excessive peaking at the welding seams or other unevenness, e.g. sagged roots or welding spatter shall always be removed.

Welding seams shall be produced flat, without pores, notches and flank errors.

Distortion shall be avoided.

No lint should catch during subsequent cleaning with a wool cloth.

Risk of injury shall be excluded.

- 4. Surface grinding (e.g. in the area of the welding seam) shall be avoided. Risk of corrosion due to damage of the aluminum coating or stainless steel surface!
- 5. Lacquers, sealant and similar materials which are not compatible with paint **may not be used under any circumstances**.
- After manufacture, the components must be "swept clean".Only dry cleaning without the use of a cleaning agent.
- 7. The components shall be processed and stored dry.

  The packaging for transportation to the delivery address shall be selected so that dirt and moisture cannot ingress into the components.

#### For Hot-Dip Galvanized Sheet Steel

8. The welds shall be produced so that the hot-dip galvanized sheet steel coating does not burn in the area of the seam and on the rear of the plate.

#### For Stainless Steel

9. Tempering colors must be completely removed.



# Manufacturing Requirements Plastic Processing

# Manufacturing Requirements Plastic Processing

Prepared by: Tietze, Margit (IT-GER) Reviewed by: Benzinger, Rainer (IT-GER)

#### **Plastic Parts**

(e.g. gear wheels etc.)

- 1. The manufactured components shall have no scratches.
- 2. Deburr all cut edges.

Excessive peaking at the welding seams or other unevenness, e.g. sagged roots or welding spatter shall always be removed.

Welding seams shall be produced flat, without pores, notches and flank errors.

Distortion shall be avoided as far as possible.

No lint should catch during subsequent cleaning with a wool cloth.

Risk of injury shall be excluded.

- 3. After manufacture, the components must be "swept clean". Only dry cleaning without the use of a cleaning agent.
- 4. The components shall be processed and stored dry.

  The packaging for transportation to the delivery address shall be selected so that the component will not be damaged and dirt and moisture cannot ingress into the components.

#### **List of Amendments**

Date	Version	Author/Revision	Reason for the change
07/24/2017	1.0.0	Initial version	replaces: Manufacturing Instructions for EISENMANN drawing parts 01-04-36 Last updated: 03/2015
10/25/2017	1.1.0	RAL no. corrected	In surface treatment with painting, aluminum paint RAL no. corrected from 3575 to 9006 Email address corrected on page 36
12/19/2017	1.2.0	Pretreatment new	Pretreatment newly added to the surface treatment process with coating. On page 39, temperature resistance of aluminum paint corrected from +250 °C to +150 °C.
05/22/2018	1.3.0	Symbol no. 36 new Specifications of symbol no. 10 and 11 added	Symbol on drawing no. 36 min. to max. dimension on page 32 newly added. For symbols no. 10 and 11 on page 28, tolerances newly specified.
11/23/2018	1.4.0	Drawing preparation	Reference to project- and process-neutral drawing preparation added on page 33.
01/15/2019	1.5.0	Packaging guidelines	On page 5, supplier for VCI film has been changed.
04/25/2019	1.6.0	Symbol no. 37 new	Symbol on drawing no. 37 welding stud identification on page 32 newly added
05/23/2019	1.7.0	Packaging guidelines, separate document Symbol no. 38 new	Packaging guidelines in separate document Symbol on drawings no. 22, description revised Symbol on drawing no. 38, oil can newly added
12/05/2023	2.0	Eisenmann GmbH adaptation	